



Fédération Française
de Spéléologie

DÉLÉGATION UIS **Bernard CHIROL**

L'année 2021 a démarré fort avec la mise en route de l'Année Internationale du Karst et des Grottes (IYCK) de façon virtuelle.

Voici le lien pour cette présentation de nos paysages karstiques et de l'IYCK pour l'UNESCO.
<https://youtu.be/T4yud1bl1Hs>

Le début d'année fut encore laborieux, avec décision de maintien ou report du Congrès mondial à fin mars 2021. En fait, ce fut donc un report, que nous avons envisagé même un peu plus tôt mais on a tenté de voir jusqu'au bout les possibilités. Les réunions internationales furent au nombre de 3 entre représentants du COPIL et du Bureau UIS. Il y eut aussi les 3 réunions des Chiefs Editors, bien suivies avec décision de tout décaler d'un an environ, mais mise en ligne des papiers des gens inscrits au congrès (ça commence avec 3 symposiums ce mois de décembre 2021).

Il y eut sauf erreur 7 COPILs entre nous pour ce Congrès 2021 qui est devenu 2022. L'IYCK s'est vue étendue à 2021-2022, jusqu'à la fin du Congrès.

Ce mois de mars 2021 fut pour moi celui de la publication de mon livre « Ces héroïnes des cavernes », fruit d'un long travail aidé par le réseau international dont je bénéficie depuis 2013 en tant que Pdt Commission Histoire UIS, puis en 2017 à mon entrée au Bureau UIS en tant que Délégué de la France.

Concernant les événements en France et à l'étranger, les annulations et reports suivirent comme en 2020, mais la situation s'améliora aux beaux jours. Après une pause bien méritée dès le printemps où nous ne pûmes organiser de réunion UIS-FFS à cause des plannings trop chargés, de la communication défaillante, de la fatigue... septembre fut le début d'une grosse reprise des événements, puis octobre des travaux de nos équipes.

Rapport d'activités spéléologiques du mois de septembre

ALCADI 2021 à Gorizia (frontière italo-slovène) du jeudi 2 au dimanche 5 septembre

ALCADI signifie une couverture géographique des études historiques dans les Alpes, Carpathes, Dinarides pour une spéléologie des origines à 1945. J'ai pu aussi rencontrer Pino Guidi, Graziano Ferrari avec lequel j'ai pu échanger sur le 18ème Congrès Mondial et sur ma conférence remodelée depuis Cuba 2020 : Histoire Mondiale de la Karstologie qui se termine par une invitation à nous rejoindre au Bourget du Lac en 2022. J'ai pu mettre en circulation mon livre sur la spéléo féminine qui était sorti en Anglais depuis quelques jours. Lien toujours valable :
<https://framaforms.org/souscription-ces-heroines-des-cavernes-1600681691>

Ce qui m'a impressionné durant ces communications, c'est l'application avec laquelle les collègues exhument leurs archives méconnues, les anciens écrits, des bulletins du 19ème, etc. Ils retracent l'histoire de la grande spéléologie à travers les pionniers locaux, de la région d'Udine, de Gorizia.

Enfin, ce sont de fins connaisseurs de l'histoire de la spéléologie dans une région qui a donné naissance à nos disciplines.



Cérémonie d'inauguration de l'Année Internationale des Grottes et du Karst (IYCK) à l'UNESCO (Paris) le 13 septembre 2021

Depuis l'inauguration virtuelle de l'IYCK le 26 janvier 2021, cérémonie menée par l'UIS avec l'UNESCO ayant connu un franc succès, nous attendions de lancer physiquement cette action de la plus haute importance pour notre spéléologie mondiale.

Un effectif limité à une cinquantaine de participants s'est réuni ce 13 septembre à Paris, 15 place de Fontenoy à Paris.

Pour la FFS, G. Kaneko, Yves Contet et B. Chirol étaient présents.

A noter que le Bureau de l'UIS s'est réuni en physique avec des membres du Brésil, des USA, de Puerto-Rico, du Japon, de la Hongrie, de l'Angleterre, de la Slovaquie, de la Croatie, de la Rép. Tchèque...

lien général : <http://iyck2021.org/wp-content/uploads/2020/09/UIS-IYCK-2021-Leaflet-French-Language.pdf>

et : <https://www.youtube.com/channel/UCzSiErLj5x6viNbvAdehDvA>

Rapport de participation à « KAMARATON 2021 » spéléologie en périphérie de la Méditerranée à Marina di Camerota (Campanie, ITALIE) du 29 octobre au 1er novembre 2021 par Bernard CHIROL, Délégué à l'UIS

Contexte général : cette action se prépare depuis des années, elle a été reportée en 2020. Notre pays a préparé une fiche qui s'intègre à une exposition présente au Congrès et comportant 54 panneaux (Kakemonos) pour 22 pays. Ceci est intégré à un ouvrage de présentation vendu sur place (dépôt au CNDS). Cette exposition de kakemonos est disponible pour le Congrès mondial UIS. Il faudra la récupérer en Espagne auprès de Victor Ferrer.

Le cinéma communal a projeté le film « Il Buco » à raison de 3 séances par jour + une le lundi 1er.

Sous l'insistance de Ferdinando Didonna, je me suis rendu à 1,5 km du Palais des Sports grâce à une navette dont les horaires étaient affichés. La séance durait 1 h 30 et 50 personnes tenaient facilement dans une salle de cinéma à l'ancienne.

Le film est une œuvre de 2021, tournée par **Michelangelo Frammartino**.

Ce drame narre l'exploration du gouffre de Bifurto en 1961 par des Piémontais jusqu'à la profondeur de – 687 m. Très intéressant, ce film pourrait être réutilisé de la même façon au 18ème congrès mondial...

Activité sur le stand français :

J'ai présenté une production en rapport avec la Méditerranée, le livre 2015 sur Chypre, aucun succès en Franco-Anglais !

Mon livre sur les héroïnes des cavernes s'est un peu vendu, dans les deux langues et au dire de nos collègues suisses de la librairie de la SSS, ce congrès n'a pas été très bénéfique.

Bien faire attention à la langue des livres dans un tel contexte.

Mon activité s'est partagée entre ce livre et la distribution d'informations et de flyers, de posters sur le Congrès UIS 2022. Beaucoup de collègues intéressés, les gens de Turin et Milan se frottant les mains de la proximité (Sydney en a refroidi plus d'un, aussi par le coût). Les Lips ont eu de l'activité pour la FFS et le groupe Vulcain (ventes). Josiane LIPS a présenté la Cosci de la FFS.



SOIREE à PARIS le 27 novembre (Mixité internationale et Congrès)

Le 27 novembre 2021 en soirée, j'ai pu intervenir lors d'un Spélimages parisien (91) délocalisé avec vues pour promo congrès, et distribution de docs. J'y ai participé à la demande de Marc Bourreau, des spéléos du COSIF, du CDS 91 et du SCCM pour 2 conférences, « Ces héroïnes des cavernes » et « Histoire de la karstologie mondiale », en ouverture du Spélimages et promotion du Congrès UIS 2022 (distribution de docs et contacts).

Le 4 décembre COPIL à la journée sur site de TECHNOLAC

Franc succès pour ce meeting de préparation du congrès au Bourget du Lac, bien préparé comme d'habitude par nos collègues du Pôle Montagne.

50 personnes présentes avec enfin des relais, des avancées dans les différents compartiments de l'organisation du Congrès Mondial UIS 2022.

